



Fwd: Invitation Spring Ceremony // 2020 03 22 // Uitnodiging Lente Ceremonie

1 bericht

LVSJK Tanuki <bestuurtanuki@gmail.com>

do 27 feb. 2020 om 18:54

Aan: Kunst- en Cultuurcommissie Tanuki <kunstcultuurtanuki@gmail.com>

Hoi Remy,
Deze is denk ik niet bedoeld voor een grote groep maar alsnog.

Groetjes
Marijn Borst

----- Forwarded message -----

From: **Shinto** <office@shinto.nl>

Date: Thu, 27 Feb 2020 at 17:57

Subject: Invitation Spring Ceremony // 2020 03 22 // Uitnodiging Lente Ceremonie

To: <bestuurtanuki@gmail.com>

Invitation for Spring Ceremony
Uitnodiging voor de Lente Ceremonie

[D U T C H S E T S U B U N S A I]

2020 March 22nd

22 maart 2020

Holland Yamakage Shinto Saigu

[Windroosplein 184](#) -- [1018 ZW](#) Amsterdam

Amsterdam, 2020 February 27th
English - Nederlands

**You are cordially invited to attend the Yamakage Shinto Spring Ceremony
2020 Sunday March 22nd**

15:00 Hrs.



An important aspect of the Shinto tradition is keeping balance with nature and making a ritual for every change of season. According to the ancient lunar calendar, the cold days are finished on the day of Setsubun (about February 4) that marks the beginning of spring. However, our calendar marks spring equinox (about March 21) as the messenger of spring. In our climate, it is (still) impossible to associate a cold February day with spring. Spring means for many people the beginning of a new season, the end of the cold dark days and the promise of new kinds of life. Yamakage Shinto has a long tradition to make a fire ceremony and pray for everlasting peace on the day of Setsubun and on February 9, they have performed the fire ceremony for the 1735th time. For obvious reasons, in Holland, we have transferred the date to Sunday March 22. It will be our 42nd time to make this ceremony.

In many parts of Japan, Setsubun is known as the “bean throwing festival”, when people born in the year of Mouse throw beans to invite happiness and expel bad luck. It seems quite similar as the Dutch custom to throw “peppernuts” on the Day of Saint Nicolas and it means a lot of fun. However, the Yamakage Shinto style of Setsubun has a profounder meaning, and provides a means to protect people against all kinds of “kegare”, pollution, which is similar to bad energy. During the ceremony, many kami of creation are invited and requested to join the kami of the five elemental phases (wood, fire, earth, metal and water) to purify the space and charge the new omamori (protective amulets) with pure energy.

After the ceremony, protective amulets, or **omamori** are available - (click omamori to learn more).

Entrance: free

Donation gracefully accepted

Program:

14:30 Registration of guests

15:00 Ceremony

16:00 Fire ceremony

17:00 Naorai - toast with sake - and snacks

18:00 End

A limited amount of seats is available.

-

RSVP before March 15:

office@shinto.nl

After March 15, you will receive your confirmation.
More information on our website: [spring ceremony](#) and [fire ceremony](#).



**Gaarne nodigen we uit voor de Lenteceremonie
op zondag 22 maart 2020
van 15:00 – 18:00 uur**

Lente-ceremonie is de Nederlandse naam voor de Japanse traditie van **setsubun**.
Dit ritueel is in Japan heel populair en staat vooral bekend als het feest waarin bonen worden gestrooid.

De lente-ceremonie gaat gepaard met een vuurritueel.
Het is een duizenden jaren oude traditie van Yamakage Shinto om in balans te zijn met de natuur en vrede te bevorderen.

Dit jaar heeft Yamakage Shinto in Kireigu, Japan, voor de 1735^e keer Setsubun gevierd.
Wij zijn iets later begonnen; dit jaar zal het de 42^e keer zijn.

Tijdens deze ceremonie is een **omamori** voor het nieuwe jaar verkrijgbaar. (Klik op omamori om hierover meer te lezen.)

Toegang gratis
Donatie welkom

Programma:

14:30 Ontvangst
15:00 Ceremonie
16:00 Vuur ceremonie
17:00 Naorai (toast op de lente, met sake)
18:00 Eind

Het aantal plaatsen is beperkt. Reserveer a.u.b. tijdig.

RSVP vóór 15 maart a.s.:

office@shinto.nl

Na deze datum ontvangt u een bevestiging.

Omamori NL

Nederlands

Bij de receptie zijn verschillende soorten omamori (amuletten) verkrijgbaar, voor persoonlijke bescherming of veilig verkeer. Deze kosten 10 euro.

Daarnaast maken we ook **speciale omamori**. Deze worden gemaakt volgens de traditie van Yamakage Shinto en bevat uw naam en kalligrafische tekens die van uw geboortjaar zijn afgeleid. Het maken van deze omamori kost veel tijd en voorbereiding; daarom is het nodig deze omamori tijdig aan te vragen!!

U kunt de persoonlijke omamori **tot 10 maart 2020** per email reserveren met vermelding van de volgende gegevens:

v Achternaam

v Voornaam

v Geboortedatum (dd-mm-jjjj)

v In de onderwerp regel invullen: Omamori 2020

Aanvragen die na 10 maart binnenkomen kunnen helaas niet gehonoreerd worden.

Kosten voor de persoonlijke omamori (€ 35) gaarne vooraf voldoen door bankoverschrijving op NL57 INGB000 5253193 t.n.v. Japanese Dutch Shinzen Foundation te Amsterdam, o.v.v. "omamori 2020".



Personalized omamori/
Persoonlijke omamori

€ 35



Regular omamori/
Omamori

€ 10



Traffic Safety Omamori

Veilig Verkeer Omamori

€ 10

Omamori EN

English

We offer several types of **Omamori**, (for personal protection or traffic safety) that are readily available at the reception desk for 10 euro.

In addition, we make special omamori, containing your name and special signs related to your birthday, for more effective protection.

You have to apply for a **personalized omamori**.

Send your application for a personalized omamori by email **before March 10** with the following data:

v Family name

v Given name

v Birthday (dd-mm-yyyy)

v Type in the Subject line: Omamori 2020

The personalized omamori costs € 35. Kindly make your payment in advance by bank transfer: NL57 INGB 0005 253193, Japanese Dutch Shinzen Foundation, Amsterdam, and mention Omamori 2020.

Kindly apply for the special personalized omamori before March 10.

Hopelijk tot ziens op de lenteceremonie.

I am looking forward to welcoming you at the spring ceremony.

Met vriendelijke groet,

Kind regards

Drs. Paul de Leeuw

Guji / shintomaster

Holland Yamakage Shinto Shrine

[Windroosplein 184](#)

[1018ZW Amsterdam](#)

Tel: 020 627 21 80

Email: office@shinto.nl

Web: www.shinto.nl
